

出國報告（出國類別：研討會）



推展新南向衛生醫療合作與產業鏈發展計畫：

Taiwan Vietnam Orthopaedic Forum

臺越骨科學術研討會出國報告

出差團長：臺北榮總陳威明副院長

出差團員：蘇宇平主任、謝筑娟研究助理

派赴國家：越南

派赴日期：民國 107 年 11 月 23 日至 11 月 25 日

報告日期：民國 107 年 12 月 22 日

摘要

臺北榮總承接衛福部「推展新南向衛生醫療合作與產業鏈發展計畫-越南分項計畫」，簡稱「一國一中心計畫」，與臺中、高雄榮民總醫院及國立陽明大學共組榮陽團隊於今年 107 年 7 月 25 日於越南胡志明市舉辦台灣形象展受到矚目後，為了在既有成果上，擴大與越南之醫衛交流，於 107 年 11 月 24 日與胡志明市醫藥大學附屬醫學中心(University Medical Center, Ho Chih Minh City 簡稱 UMC) 共同舉辦臺越骨科論壇 (Taiwan Vietnam Orthopaedic Forum)。除了自身優異之骨科醫療技術深獲肯定外，臺北榮總攜手台灣優秀的醫療科技產業共同策展，給越南醫藥界留下深刻印象，為產業南向打頭陣。另外，臺北榮總此行也於 23 日與臺商越南同奈省震興醫院簽訂了合作備忘錄，強化照顧臺商及越南民眾健康的任務。

臺灣出訪團由本院陳威明副院長率隊，成員包括兒童骨科蘇宇平主任及謝筑娟專員；台中榮總成員為骨科部李政鴻主任及骨折創傷科陳志輝主任；高雄榮總成員為骨科部張維寧主任及骨折創傷科唐逸文主任。出訪團於 11 月 23 日抵達胡志明市，首站先參訪震興醫院，在駐胡志明市台北經濟文化辦事處鐘文政處長、張綺芬副處長、張東盈副組長以及亞太產業合作協會王啟良秘書長陪同下舉行合作備忘錄簽約儀式。醫院創始人趙宗禮總裁親自帶領參觀醫院設施，期間醫療團給予許多建議，而震興醫院也分享許多在越南經營的經驗與心得。震興醫院期盼榮總團隊可以給予醫療專業上的支援以提升醫療品質及醫院聲望，榮總團隊同意加強後續的人員支援與培訓。

臺越骨科論壇於 11 月 24 日於 UMC 舉行，時間由上午八點至下午五點，共計 18 個講題，台灣方面負責 16 個講題。討論內容包括介紹台灣醫療健康照護系統、骨腫瘤、微創關節置換手術、微創骨折手術、微創脊椎手術、腦麻兒童步態分析、3D 列印在肢體變形矯正上的應用等等。越方則分享人工膝關節導航手術及巨大細胞瘤治療經驗。在 UMC 副院長 Nguyen Hoang Bac 教授及其團隊與台灣出訪團的賣力表現下，整個會議過程內容精彩討論熱烈，更可感受到越方的年輕醫師認真、求知若渴的態度。雙方也敲定明年繼續舉辦臺越骨科論壇。本次台灣參展廠商中，聯合骨科器材、冠亞生技、亞太醫療器材、愛派司生技，都是國內具有自主設計、研發與製造骨釘、骨板、人工關節與脊椎植入物之廠家，其質量與國外大廠相比毫不遜色，多年來支持健保不遺餘力，此次與政府攜手前進越南相信能為產業找到新的舞台。藉由醫療衛生合作帶動台灣在當地產業鏈的發展，並作前往鄰近新南向國家的跳板，進一步拓展我國與東協經濟共同體之醫衛合作交流。

衛生福利部提出「新南向衛生醫療合作與產業鏈發展計畫」的四大目標：(1)深耕越南人脈，進行醫衛合作、(2)整合醫療產業，建立產業鏈發展、(3)營建我國旅居越南工作者及越南在臺人士醫療服務網、(4)形塑臺灣品牌，努力透過合作交流，將臺灣優質醫療推展到越南等新南向國家並使其與臺灣締結長遠聯結的夥伴關係。臺北榮總團隊在張德明院長的帶領下，在今年第一年有著豐碩的成果；將來必當繼續努力，朝向深耕、長久經營的目標。

目 次

摘要.....	3
壹、目的.....	5
貳、過程.....	5
參、心得.....	6
肆、建議事項.....	8
伍、訪問留影錄.....	8
陸、附件.....	15

壹、目的

- (一) 延續今年七月榮陽團隊參與越南臺灣形象展配合政府「一國一中心計畫」，進行新南向衛生醫療合作與產業鏈發展計畫推廣。與胡志明市醫藥大學附屬醫院共同舉辦臺越骨科論壇。經由會議，讓越南醫療機構更加了解臺灣優質醫療，厚植醫療交流及雙方情誼，為後續長久關係經營奠基。
- (二) 帶領台灣優質醫療器材廠商參展，藉由醫療學術合作帶動台灣在當地產業鏈的發展，進一步在越南打造健康產業合作與輸出的平臺。
- (三) 與臺商越南同奈省震興醫院簽訂合作備忘錄，強化照顧臺商及越南民眾健康的任務。

貳、過程

- (一) 自從臺北榮總代表臺中、高雄榮民總醫院及國立陽明大學(榮陽團隊)於本(107)年 4 月共同承接衛福部「推展新南向衛生醫療合作與產業鏈發展計畫-越南」後，臺北榮總代表榮陽團隊於 7 月 25 日飛抵越南胡志明市參與越南臺灣形象展，並與胡志明市醫藥大學附屬醫學中心(University Medical Center, Ho Chih Minh City 簡稱 UMC)簽訂合作備忘錄，雙方約定於今年 11 月 24 日於 UMC 舉辦臺越骨科論壇。北中南三家榮總骨科部便進行議程之規劃與人員之挑選，期盼能凸顯台灣骨科醫療之優勢。臺灣出訪團由本院陳威明副院長率隊，成員包括兒童骨科蘇宇平主任及謝筑娟專員；台中榮總成員為骨科部李政鴻主任及骨折創傷科陳志輝主任；高雄榮總成員為骨科部張維寧主任及骨折創傷科唐逸文主任。會議共計 18 個講題，台灣方面負責 16 個講題。討論內容包括介紹台灣醫療健康照護系統、骨腫瘤、微創關節置換手術、微創骨折手術、微創脊椎手術、腦麻兒童步態分析、3D 列印在肢體變形矯正上的應用等等。越方則分享人工膝關節導航手術及巨大細胞瘤治療經驗。在參展廠商的邀請上則考量到本土、優質、創新三大特性，並且在議程規劃上以及演講內容上安排到台灣醫療產業之置入行銷。會議中有兩個講題由台灣廠商報告骨材製作技術以及如何結合學術臨床合作提升研發能量。在參展規劃作業以及展場布置上則透過亞太產業合作協會的協助進行。**議程詳見附件一，參展廠商附件二，展場規劃附件三，會議手冊附件四，媒體報導附件五。**

- 三榮出訪團於 11 月 23 日飛抵越南胡志明市，首站前往震興醫院。震興醫院距離胡志明機場約 1 小時車程，距離胡志明市中心則約 45 分鐘車程。在駐胡志明市台北經濟文化辦事處鐘文政處長、張綺芬副處長、張東盈副組長以及亞太產業合作協會王啟良秘書長陪同下舉行合作備忘錄簽約儀式。醫院創始人趙宗禮總裁親自帶領參觀醫院設施，期間醫療團給予許多建議，而震興醫院也分享許多在越南經營的經驗與心得。震興醫院期盼榮總團隊可以給予醫療專業上的支援以提升醫療品質及醫院聲望，榮總團隊同意加強後續的人員支援與培訓。

截至目前為止震興醫院已申請邀請北榮骨科團隊前往越南協助視訊醫療手術，目前震興醫院副總裁與北榮關係相當良好，並且積極在醫療項目上做發展，未來可望藉由當地醫院的鏈結來帶動整體產業運作。

同時，在 11 月 23 日當天三榮出訪團與震興醫院簽訂合作備忘錄，此一行動為臺灣醫療端與越南台商醫療端雙方合作的開始，故同時越南胡志明市臺商總會

會長以及相關臺商皆蒞臨本次三榮簽約儀式，由眾多臺商、及長官一同見證兩端合作的開始，因為震興醫院為臺灣臺商彰化基督教醫院所指導經營，對於當地醫療事務較為熟悉，未來可望透過震興醫院在當地之影響力，增進相互合作事宜。

- 11月24日當天，市醫藥大學醫院與臺灣榮民總醫院，在市醫藥大學醫院會議中心舉辦2018年越南台灣骨科手術交流會議與展覽。由台北榮民總醫院副院長陳威明率領榮陽團隊與市醫藥大學醫院分享骨科臨床研究經驗，雖然當日會場亦有其他研討會舉行，但仍不影響骨科研討會的參與人員，包含許多護理師以及醫療相關人員以及當地臺商以及廠商對於本次的研討會相當的感興趣，報名人數遠遠超過預估人數150人次，這次研討會三榮團隊共同有共識，並且對於所報告的內容都有做相關的連結，以舉例的方式來呈現對於每個案例的解決方式，由於每個醫療技術以及學術解析皆相當清楚明確，讓越南當地了解臺灣醫療的精細程度，在研討會中，可以用實際的案例搭配用材來呈現，故吸引許多笙笙學子及醫護人員於研討會中踴躍發言。

同時，搭配一同前往的臺灣優質骨材廠商之骨材模型來做更精細的介紹，因為精闢以及完整的內容已發熱烈的回饋，著時加深越南當地對於台灣醫療得嚴謹以及講究，都使的臺灣醫療的聲譽在越南大大提升。同時，胡志明醫藥大學校長也親自蒞臨現場拜會與會人員，鼓勵並預祝本次研討會成功，本次行動，實為展現台灣醫療技術的開端，亦聯接起未來與越南醫療技術上的鏈結。

- 臺北榮民總醫院副院長陳威明司次率領榮陽團隊(由臺北、臺中、高雄榮民總醫院與陽明大學組成)與臺灣廠商包含聯合骨科、冠亞生技、愛派司生技、合碩生技與市醫藥大學醫院共同舉辦骨科手術交流會議與展覽。市醫藥大學醫院與臺北榮民總醫院第二次共同舉辦學術研討會。近年來，越南多家醫療單位已經與臺灣榮總醫療體系啟動合作關係，藉由台灣亞太產業合作協會協助下，希望透過醫療技術經驗的推廣與分享，推動我國醫療衛生領域持續發展。11月24日當晚，集聚臺越兩方相關重要人員、以及臺商、當地醫衛長官，共同討論相關未來對於如何與越南聯結，以及如何讓雙方醫衛合作能夠更加提升，以利後續醫衛發展。

參、心得：

本次越南之行的重要收穫如下：

(一)、「一國一中心」醫衛計畫值得持續深耕

臺北榮總代表榮陽團隊，此次以骨科之優質技術吸引越方交流，初步收到的迴響是正面而熱烈的。相較於日本於1960年代即投入資源支持當地醫療，臺灣雖然起步較晚，但是以本身醫療體系具有高品質、可近性高以及可負擔性佳的特性，正是可以吸引越方交流的優勢。今年七月的台灣形象展以及本次的臺越骨科論壇的舉辦，台北榮總與中華民國對外貿易發展協會及臺北駐越南經濟暨貿易辦事處的分工合作模式，可以做為日後行動的模式。獲得優質健康照護是基本人權及普世價值，醫療學術的交流可以相對降低政治議題的干擾，是發展兩國關係最佳的媒合平台。本次論壇成功舉辦，過程中除了醫療人員的交流外，也與當地衛生主管官員有自然而良好的互動，使得越方官方了解台灣醫療的優勢與交流的誠意，相信可以促進日後「一國一中心」醫衛計畫的進行。

(二)、臺灣醫學中心支援越南臺商醫院的發展是海外臺胞的強心針

本次簽約合作的震興醫院成立於 106 年，為我國台商趙宗禮先生於越南同奈省所設立第一間綜合性教學醫院，目前由我國彰化基督教醫院及當地胡志明醫藥大學附設醫院經營，設有 2000 張普通病床，100 間門診，51 間手術室，為當地極具現代化規模之潛力醫院。對比於目前在越南社會評價目前最佳、當地臺商看診與緊急醫療之優先就醫選擇的越南大水鑊醫院，是在 1900 年由法國成立，又於 1960 年代因日本捐款完成後續的興建，擴大到現在成為南越最大的醫療機構。我們可以知道一間優質的台資醫院、標榜看齊台灣醫療品質的醫院，不僅可以服務台灣僑民，也是展現在越南民眾前的一面形象窗口。

震興醫院創始人趙宗禮總裁表示：「設立震興醫學大學醫院，是對越南的致敬，我想建立一個現代化，質量好，成本低的醫院，使經濟弱勢的越南人們，受到更好的醫療照顧，為我的“第二故鄉”貢獻一點力量，造福更多需要幫助的人們！」越南震興醫院醫院規模與未來發展計畫，短期內積極結合地方醫療資源，打造當地居民認同的優質地區醫院；而長期計則借鏡台灣經驗，通過 JCIA 評鑑，成為越南地區首屈一指的大型國際醫院。然而經實地了解，目前震興醫院最急需的是建立特色醫療來爭取當地民眾的信任，例如骨腫瘤的保肢手術，短期內希望榮總系統能夠直接支援醫療專家，長期則需要與榮總系統給予人才培訓的資源。目前台灣醫事人員至越南進行臨床醫療業務，需要憑臺灣的證照在越南取得轉換認證，其中主要的要求是英語能力的檢核。

(三)、臺灣醫學中心海外實力展現是台灣醫療產業前進國外的最佳後盾

醫療產業的發展除了本身研發製造品質的精進之外，更需要的是形象以及口碑的建立。台灣廠商前進東南亞最困難的是在打入當地市場前必須爭取當地醫療機構及專業人員的信任。本次台灣三家榮總在骨科論壇的演講中，大量置入本身使用台灣產品所獲得的優異臨床結果，使得參展台灣廠商獲得許多關注和詢問度；有些已經在當地建立灘頭堡的廠商，例如聯合骨材公司，更是在這次的論壇中在越方醫療人員面前展現其產品研發的實力及深度。本次醫學中心與產業聯合作戰，為政府政策努力，值得做為日後借鏡。

(四)、越南醫療市場有長遠發展潛能，與當地標竿醫院形成夥伴關係很重要

越南有九千五百萬人口，臺商高達六萬人。近年由於中美貿易紛爭，目前越南工資較低，國民平均年齡較輕，相對具競爭力，許多外資將工廠移入越南；預估隨著人民收入的增加，對於醫療品質的要求也會隨之升高。越南每年都會有病人遠赴外國就醫，主要就診國家為新加坡、泰國及美國。在臺灣雖然有許多越南人定居或就業，但是並非其國際醫療的重要目的地。能徹底落實雙方實質合作關係及佈下完整遠距醫療（telemedicine）的據點，臺灣應有機會成為越南國民海外就醫的優先選擇國家之一，但是這就有賴與當地醫療院所建立互信互惠的關係。另外本次舉辦論壇，當地媒體例如西貢日報（附件五）都有報導，可以對越南的行銷，讓更多越南民眾知道並選擇來臺就醫。

肆、建議事項：

(一) 舉辦第二屆臺越骨科論壇，內容加重越方的講者參與

本次臺越骨科論壇的講題，主要目的是快速的展現臺灣骨科技術的優勢，其中涵蓋骨腫瘤、微創關節置換手術、微創骨折手術、微創脊椎手術、腦麻兒童步態分析、3D 列印在肢體變形矯正上的應用等等。越方的講者在 18 個講題中只占 2 個。下一屆的論壇在議題訂定上，可以更深入細膩地探討各項學門，例如微創技巧的探討、技術細節的傳達，也邀請越方在議題訂定上一起參與。

(二) 追蹤參展效果，邀請更多臺灣廠商加入，與榮總系統組成國家隊

本次台灣參展廠商中，聯合骨科器材、冠亞生技、亞太醫療器材、愛派司生技，都是國內具有自主設計、研發與製造骨釘、骨板、人工關節與脊椎植入物之廠家，其質量與國外大廠相比毫不遜色，多年來支持健保不遺餘力，此次與政府攜手前進越南相信能為產業找到新的舞台，。藉由醫療衛生合作帶動台灣在當地產業鏈的發展，並作前往鄰近新南向國家的跳板，進一步拓展我國與東協經濟共同體之醫衛合作交流。本次台灣參展廠商對於初步參展效應十分滿意，但是後續落實在產業績效是值得觀察的。在論壇內容及主題的訂定上，可以事先了解廠商的需求。

(三) 了解並配合越南法規，建立支援震興醫院的長期模式

目前震興醫院急需榮總醫師支援，建立特色醫療；但是目前醫師證書的轉換約需一個月，其中包括前往越南一週接受英文檢定(口試)。因此建立專家名單及安排證書認證是需要事前規劃的。但是因為越南醫師所得較低，招募臺灣醫師的成本相對高出許多，長期規畫上必須藉由訓練越方醫師來提升醫療水準。這部分的規劃可以請震興醫院提出需求，由三家榮總來協助幫忙。

伍、訪問留影紀錄：



附件一. 副院長陳威明與震興醫院總裁趙宗禮簽約儀式



附件四. 與震興醫院簽訂合作備忘錄



附件五. 於震興醫院參訪



附件六. 於震興醫院探訪病人



附件七. 骨科學術研討會全體人員合影



附件八. 全體貴賓合影



附件九. 當地臺商合影



附件十. 骨科學術研討會全體大合照



附件十一. 骨科學術研討會當天報到現場



附件十二. 臺灣優質廠商-愛派司



附件十三. 臺灣優質廠商-聯合骨科、冠亞生技



附件十四. 台灣優質廠商-合碩生技



附件十五. 與會人員合影

陸、附件：

附件一

Vietnam Taiwan Orthopaedic Forum			
University Medical Center, Ho Chih Minh City Taipei Veterans General Hospital, Taiwan Taichung Veterans General Hospital, Taiwan Kaohsiung Veterans General Hospital, Taiwan National Yang-Ming University			
Venue: Hall 3A, 3rd floor, Building A, University Medical Center, Ho Chi Minh City, 215 Hong Bang Street, Ward 11, District 5, Ho Chi Minh City, Vietnam			
Date: Nov. 24th, 2018			
2018/11/24 Saturday			
TIME		AGENDA	Speaker
08:00-08:30		Registration	
08:30-08:40	10 min	Welcome remark	Vietnam Wei-Ming Chen
Section 1			Pham Duc Ninh Man Cheng-Hung Lee
08:40-08:45	5 min	Introduction of Orthopaedic Care System in Taiwan	Wei-Ming Chen
08:45-09:15	30 min	Functional reconstruction for bone tumor of the limbs-- The World's Leading Integrated Medical Team	Wei-Ming Chen
09:15-09:25	10 min	Treatment of giant cell tumor of distal radius with curettage and cementing: a case report	Quach Khang Hy
09:25-09:50	25 min	Clinical application of 3-D printing in children with skeletal deformity.	Wei-Ning Chang
09:50-10:15	25 min	Gait analysis for children with cerebral palsy.	Wei-Ning Chang
10:15-10:30	25 min	Coffee Break	
Section 2			Do Phuoc Hung Wei-Ming Chen
10:30-10:55	25 min	Innovative orthopaedic traumatology: outcomes-driven technology	Yu-Ping Su
10:55-11:20	25 min	New design locking plates for challenging fractures: pelvic, acetabular and tibial plateau	Yih-Wen Tarng
11:20-11:45	25 min	Locking plate failures	Chih-Hui Chen
11:45-12:00	15 min	Precision medical for Asians' bone curvature	APLUS:TBD
12:00-13:00	60 min	Lunch	
Section 3			Bui Hong Thien Khanh Wei-Ning Chang
13:00-13:20	20 min	Clinical application of percutaneous endoscope in spine disease	Cheng-Hung Lee
13:20-13:40	20 min	Anterior approach for rescue of failed back syndrome	Cheng-Hung Lee
13:40-14:00	20 min	Minimally invasive total knee arthroplasty —Experience of 9000 cases	Wei-Ming Chen
14:00-14:20	20 min	Orthopaedic implants on demand: smart fabrication fulfills surgeon's wisdom	Wei-Ming Chen
14:20-14:30	10 min	Control neutral mechanical alignment in total knee arthroplasty assisted by articular surface mounted navigation	Bui Hong Thien Khanh
14:30-14:45	15 min	Research and development of total knee prosthesis in Taiwan	Jiann-Jong Liau
14:45-15:00	15 min	Coffee Break	
Section 4			Le Ngoc Quyen Yu-Ping Su
15:00-15:20	20 min	Management of limb complications: infection and deformity	Yu-Ping Su
15:20-15:40	20 min	Fixation failure of tibial plateau fractures	Chih-Hui Chen
15:40-16:00	20 min	Low profile external skeletal fixator for infective non-union or chronic osteomyelitis	Yih-Wen Tarng
16:00-16:10	10 min	Closing remark	
Faculties			
陳威明 副院長 Professor Wei-Ming Chen. Vice Superintendent, Taipei Veterans General Hospital			
蘇宇平 主任 Dr. Yu-Ping Su. Director of Paediatric Orthopaedic Division, Department of Orthopaedic Surgery, Taipei Veterans General Hospital			
李政鴻 主任 Dr. Cheng-Hung Lee. Director of Department of Orthopaedics, Taichung Veterans General Hospital			
陳志輝 主任 Dr. Chih-Hui Chen. Director of Orthopaedic Traumatology Division, Department of Orthopaedic Surgery, Taichung Veterans General Hospital			
張維寧 主任 Dr. Wei-Ning Chang. Director of Department of Orthopaedic, Kaohsiung Veterans General Hospital			
唐逸文 主任 Dr. Yih-Wen Tarng. Director of Orthopaedic Trauma Division, Department of Orthopaedic Surgery, Kaohsiung Veterans General Hospital			
廖建忠 博士 Dr. Jiann-Jong Liau. Vice President, Research and Development, United Orthopedic Corporation, Taiwan			
Dr. PHAM DUC MINH MAN, MD., PhD. Head of Pediatrics Department, Hospital of Orthopedic Surgery			
QUACH KHANG HY, MD. Orthopedic Surgery Department - University Medical Center, Ho Chi Minh City			
A/Prof. DO PHUOC HUNG, MD., PhD. - Chairman of Orthopedic Surgery Department, Faculty of Medicine - University of Medicine and Pharmacy at Ho Chi Minh City			
A/Prof. BUI HONG THIEN KHANH, MD., PhD. - Head of Orthopedic Surgery Department - University Medical Center, Ho Chi Minh City			
Dr. LE NGOC QUYEN, MD., PhD. - Orthopedic Surgery Department, Faculty of Medicine - University of Medicine and Pharmacy at Ho Chi Minh City			

附件二

Vietnam Taiwan Orthopaedic Forum 參展廠商及與會臺商名單		
長官/廠商名稱	參加者	稱謂
臺北榮民總醫院	陳威明	副院長
臺北榮民總醫院	蘇宇平	主任
臺北榮民總醫院	謝筑娟	研究助理
臺中榮民總醫院	李政鴻	主任
臺中榮民總醫院	陳正輝	主任
高雄榮民總醫院	唐逸文	主任
高雄榮民總醫院	張維寧	主任
越南代表處	鍾文正	處長
越南代表處	張綺芬	副處長
台商總會	許玉林	越南台商總會會長
台商總會	鄭文忠	胡志明市台商總會會長
台商總會	張建元	台灣骨材代理商
UMC	Nguyen Hoang Bac	院長
UMC	Trần Thanh Hung	人事經理
UMC	Bui Hong Thien Khanh	骨科部主任
UMC	Bui Ngoc Minh Tam	國際合作主任
UMC	Phan Thanh Phuc	專員
UMP	Dr. Tran Diep Tuan	校長
震興醫院	趙宗禮	董事長
震興醫院	陳建亨	執行長
亞太產業合作協會	王啟涼	秘書長
越南貴賓	Do Long	平新日用品製作有限公司 總經理
聯合骨科器材(股)有限公司	林延生	總經理
聯合骨科器材(股)有限公司	廖建忠	副總
聯合骨科器材(股)有限公司	張維軒	業務專員
聯合骨科器材(股)有限公司	王經西	業務經理
冠亞生技股份有限公司	楊蕙瑄	產品專員
合碩生技股份有限公司	黃孟鋒	經理
合碩生技股份有限公司	黃鈺臻	業務
愛派司生技股份有限公司	林耕革	行銷經理
愛派司生技股份有限公司	賴韋蓁	行銷專員
昶勇企業股份有限公司	袁濟凡	董事長

附件三

Ho Chi Minh City, October 24, 2018

To:

Attention: Invitation for sponsorship of the CME program on Orthopedic Surgery on November 24, 2018

Dear

First of all, we would like to express our gratitude for your ongoing cooperation during the past time. In order to update the knowledge and skills as well as the experience sharing in the field of Orthopedic Surgery, University Medical Center, Ho Chi Minh City (UMC) will honorably organize the CME program on **November 24, 2018** with the valuable participation of leading Speakers in Vietnam and from Taiwan R.O.C.

1. GENERAL INFORMATION

- Date: Saturday, November 24, 2018
- Venue: University Medical Center, Ho Chi Minh City
215 Hong Bang Street, District 5, Ho Chi Minh City
- Participants: around 100 clinicians, physicians specializing in Orthopedic Surgery, Rheumatology and interested physicians... from all over Vietnam.

2. LEVEL OF SPONSORSHIP

Level of sponsorship	Number of Sponsors	Value of sponsorship
Gold Sponsor	02-03	▪ 70,500,000 VND (equivalent to \$3,000USD)
Co-Sponsor	Unlimited	▪ 47,000,000 VND (equivalent to \$2,000 USD)
Exhibition Booth (2m x 2m x 2.5m)	Unlimited	▪ 23,500,000 VND (equivalent to \$1,000USD)

3. RIGHTS OF SPONSORS

3.1. Gold sponsors

- The Gold sponsor has a 5 x 2 x 2.5m exhibition booth at the area of Gold Sponsors. All exhibition, product introduction and marketing activities are allowed in that booth during the program. The booth must be designed by the Gold sponsors and approved by the Organizing Committee. The sponsors are responsible for all expenses in setting up the booth.
- The Gold sponsor's name and logo appears on the brochure, banner, main backdrop, standee and summary record book at the highest position.
- The Gold sponsor has the right to invite 40 participants to attend the CME program for free (including the CME Certificate issuance fee).

3.2. Co-Sponsors

- The Co-Sponsor has a 3m x 2m x 2.5m exhibition booth at the area of Co-Sponsors. All exhibition, product introduction and marketing activities are allowed in that booth during the program. The booth must be designed by the Co-Sponsors and approved by the Organizing Committee. The Co-Sponsors are responsible for all expenses in setting up the booth.
- The Co-Sponsor's name and logo appears on the brochure, banner, main backdrop, standee and summary record book.
- The Co-Sponsor has the right to invite 25 participants to attend the congress for free (including the CME Certificate issuance fee).

4. SPONSORSHIP CONFIRMATION DEADLINE:

- Sponsorship contract deadline: November 09, 2018
- Transaction deadline: November 17, 2018
- Participant registration deadline: November 22, 2018

5. THE INFORMATION IN TRANSFERRING

Please transfer your sponsorship to the account below:

- Account name: Benh vien Dai hoc Y Duoc TPHCM
- Account number 127000034908 (VND)
- Bank name Vietnam Joint Stock Commercial Bank For Industry And Trade, Branch 5
- Account number: 007.1.37.056136.4 (USD)
- Bank name: Joint stock commercial Bank for Foreign Trade of Vietnam – Sai Thanh Branch
- Swift code: BFTVVNVX

6. REPRESENTATIVE OF SIGNING CONTRACT

Mr. Thai Hoai Nam, Vice Director

(under the power of attorney No. 58/UQ-BVĐHYD date June 01, 2017)

7. CONTACT

For further detailed information, please do not hesitate to contact us at:

- Secretariat:

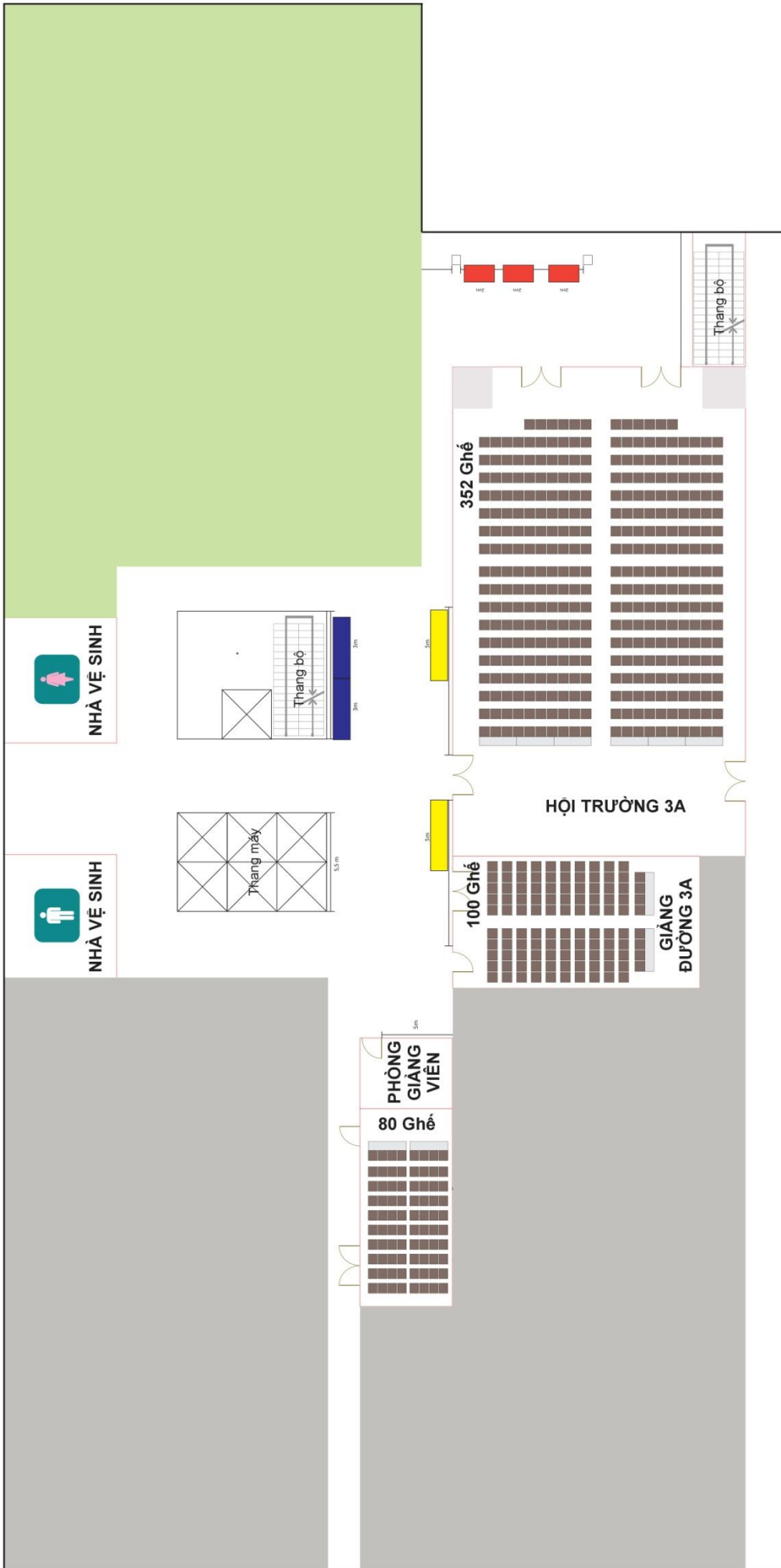
Ms. Bui Thu Huong Cellphone: +84 912 603 991

Email: huong.bt@umc.edu.vn

On behalf of the Organizing Committee, we would kindly invite you to join the sponsorship for this program. Your company will also have great opportunities to provide information about your products through exhibition activities. The sponsors's name and logos will appear in virtually every activities relating to the program. Sincerely yours,

Nguyen Huu Thinh, MD., PhD.

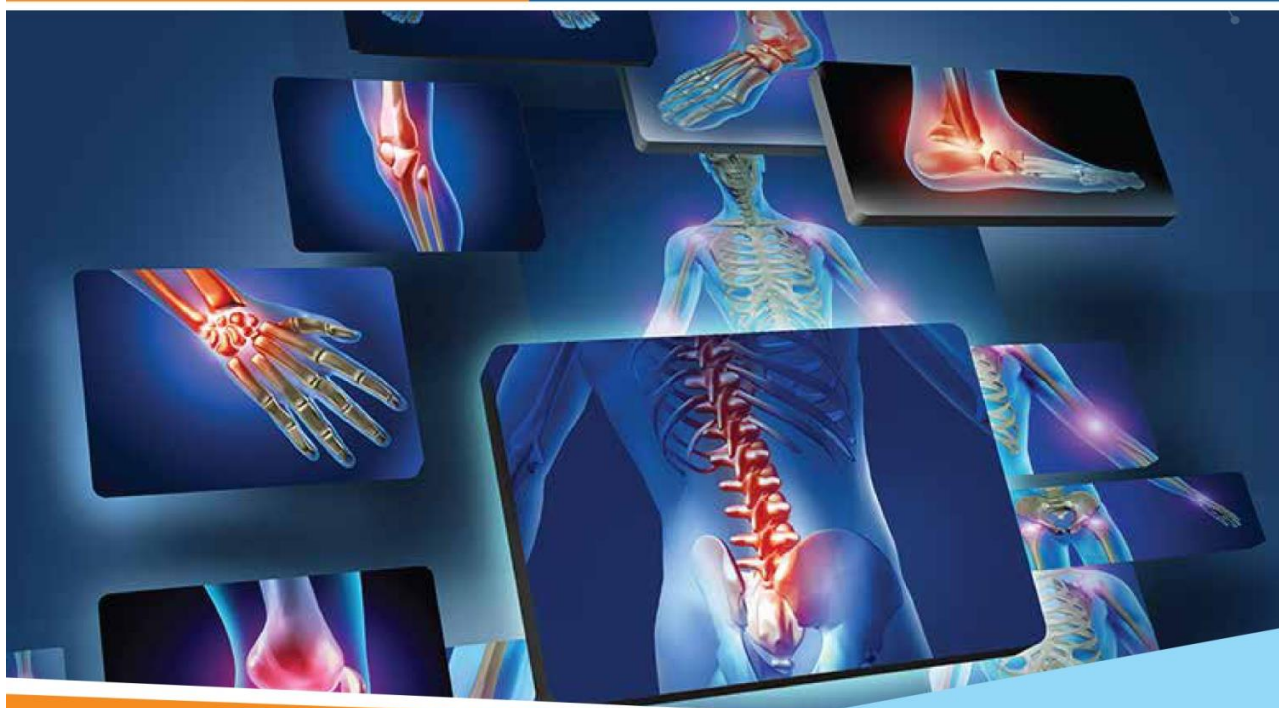
Training & Scientific Research Department, University Medical Center, Ho Chi Minh City





Chương trình đào tạo y khoa liên tục

CẬP NHẬT NHỮNG TIẾN BỘ MỚI TRONG ĐIỀU TRỊ CHẤN THƯƠNG & CHỈNH HÌNH TẠI ĐÀI LOAN



24/11/2018

Báo cáo viên

GS TS BS. Wei-Ming Chen

Phó Giám đốc, Bệnh viện Đa khoa Vinh Dân Đài Bắc
Đài Loan Trung Quốc

PGS TS BS. Bùi Hồng Thiên Khanh

Trưởng khoa Chấn thương chỉnh hình
Bệnh viện Đại học Y Dược TPHCM

ThS BS. Quách Khang Hy

Khoa Chấn thương chỉnh hình
Bệnh viện Đại học Y Dược TPHCM

BS. Yu-Ping Su

Trưởng Phân khoa Chấn thương chỉnh hình Nhi
Khoa Chấn thương chỉnh hình
Bệnh viện Đa khoa Vinh Dân Đài Bắc
Đài Loan Trung Quốc

BS. Cheng-Hung Lee

Trưởng khoa Chấn thương chỉnh hình, Bệnh viện Đa
khoa Vinh Dân Đài Trung, Đài Loan Trung Quốc

BS. Chih-Hui Chen

Khoa Chấn thương chỉnh hình
Bệnh viện Đa khoa Vinh Dân Đài Trung
Đài Loan Trung Quốc

Báo cáo viên

BS. Wei-Ning Chang

Trưởng khoa Chấn thương chỉnh hình
Bệnh viện Đa khoa Vinh Dân Cao Hùng
Đài Loan Trung Quốc

BS. Yih-Wen Tarng

Khoa Chấn thương chỉnh hình
Bệnh viện Đa khoa Vinh Dân Cao Hùng
Đài Loan Trung Quốc

BS. Jiann-Jong Liao

Phó Chủ tịch, Hội Chấn thương chỉnh hình Đài Loan

Tài trợ vàng



Đồng tài trợ



CHƯƠNG TRÌNH

Phiên 1

07:40 - 10:30

Chủ tọa

TS BS. Phạm Đức Minh Mẫn

Trưởng Khoa Nhi

Bệnh viện Chấn thương chỉnh hình TPHCM

08:00 - 08:30 ▶ Tiếp nhận đăng ký

08:30 - 08:40 ▶ Khai mạc

08:40 - 08:45 ▶ Giới thiệu về hệ thống chăm sóc chấn thương chỉnh hình ở Đài Loan

GS. Wei-Ming Chen

08:45 - 09:15 ▶ Phục hồi về chức năng cho những u xương ở chi

GS. Wei-Ming Chen

09:15 - 09:25 ▶ Nhân một trường hợp điều trị u đại bào đầu dưới xương quay với cement

ThS BS. Quách Khang Hy

09:25 - 09:50 ▶ Ứng dụng lâm sàng của in 3D trong điều trị biến dạng hệ xương trẻ em

BS. Wei-Ning Chang

09:50 - 10:15 ▶ Phân tích dáng đi của trẻ bị bại não

BS. Wei-Ning Chang

10:15 - 10:30 ▶ Giải lao

CHƯƠNG TRÌNH

Phiên 2

10:30 - 13:00

Chủ tọa

PGS TS BS. Đỗ Phước Hùng

Trưởng Bộ môn Chấn thương chỉnh hình

Đại học Y Dược TPHCM

10:30 - 10:55 ▶ Cải tiến trong điều trị chấn thương chỉnh hình: công nghệ dựa trên kết cục lâm sàng

BS. Yu – Ping Su

10:55 - 11:20 ▶ Thiết kế nẹp khóa mới cho những gãy xương khó: Khung chậu, ổ cối và mâm chày

BS. Yih-Wen Tarnq

11:20 - 11:45 ▶ Thất bại nẹp khóa

BS. Chih-Hui Chen

11:45 - 12:00 ▶ Y học chính xác cho độ cong xương của người Châu Á

Elvis Lin

12:00 - 13:00 ▶ Ăn trưa

CHƯƠNG TRÌNH

Phiên 3

13:00 - 15:00

Chủ tọa

PGS TS BS. Bùi Hồng Thiên Khanh

Phó Trưởng Bộ môn Chấn thương chỉnh hình

Đại học Y Dược TPHCM

Trưởng Khoa Chấn thương chỉnh hình

Bệnh viện Đại học Y Dược TPHCM

-
- 13:00 - 13:20 ▶ Ứng dụng lâm sàng của nội soi trong điều trị một số bệnh lý cột sống
BS. Cheng-Hung Lee
-
- 13:20 - 13:40 ▶ Đường vào phía trước điều trị hội chứng trị đau lưng sau mổ cột sống
BS. Cheng-Hung Lee
-
- 13:40 - 14:00 ▶ Thay khớp gối toàn phần ít xâm lấn : Kinh nghiệm 9000 ca
GS. Wei-Ming Chen
-
- 14:00 - 14:20 ▶ Dụng cụ chỉnh hình theo yêu cầu: Những thiết kế thông minh đáp ứng nhu cầu phẫu thuật viên
GS. Wei-Ming Chen
-
- 14:20 - 14:30 ▶ Kiểm soát trục cơ học trong thay khớp gối toàn phần với sự hỗ trợ của hệ thống Navigation
PGS. Bùi Hồng Thiên Khanh
-
- 14:30 - 14:45 ▶ Nghiên cứu và phát triển khớp gối nhân tạo ở Đài Loan
BS. Jiann-Jong Liaw
-
- 14:45 - 15:00 ▶ Giải lao

CHƯƠNG TRÌNH

Phiên 4

15:00 - 16:30

Chủ tọa

TS BS. Lê Ngọc Quyên

Bộ môn Chấn thương chỉnh hình

Đại học Y Dược TPHCM

-
- 15:00 - 15:20 ▶ Điều trị những biến chứng ở chi: Nhiễm trùng và biến dạng
BS. Yu-Ping Su
-
- 15:20 - 15:40 ▶ Kết hợp xương mâm chày thất bại
BS. Chih-Hui Chen
-
- 15:40 - 16:00 ▶ Cố định ngoài nhỏ cho khớp giả nhiễm trùng hoặc viêm xương tủy mạn tính
BS. Yih - Wen Tarng
-
- 16:00 - 16:30 ▶ Thảo luận – Bế mạc

健康-飲食

本市與台灣促進骨科手術經驗交流

2018年11月25日08:49

〔本報消息〕市醫藥大學醫院與台灣榮民總醫院，昨(24)日在市醫藥大學醫院會議中心舉辦2018年越南台灣骨科手術交流會議與展覽。由台北榮民總醫院副院長陳威明率領榮陽團隊與市醫藥大學醫院分享骨科臨床研究經驗，吸引本市眾多醫生、專家、醫學系大學生參加。



陳威明副院長(左)與本市醫師交流。

台北榮民總醫院副院長陳威明率領榮陽團隊(由台北、台中、高雄榮民總醫院與陽明大學組成)與台灣廠商包含聯合骨科、冠亞生技、愛派司生技、合碩生技與市醫藥大學醫院共同舉辦骨科手術交流會議與展覽。這是市醫藥大學醫院與台北榮民總醫院第二次共同舉辦學術研討會。近年來，我國多家醫療單位已經與台灣榮總醫療體系啟動合作關係，藉由台灣亞太產業合作協會協助下，希望透過醫療技術經驗的推廣與分享，與台灣榮總醫療體系的密切交流，推動我國醫療衛生領域持續發展。

值得一提的是，此次率領榮陽團隊的台北榮民總醫院副院長陳威明擁有超過上萬例的骨科手術經驗，台灣近六成的骨骼肌肉腫瘤病患皆由陳威明副院長治療，並已經有超過5000例微創全人工髖關節與膝關節的成功病例。來自國際10多個國家及地區的醫師前往進修與參訪陳威明副院長的骨骼肌肉腫瘤治療團隊，有21個國家及地區的病人遠赴台灣接受陳威明副院長的關節置換或骨腫瘤治療◆

曉東

TAG：本市 台灣 骨科手術 經驗交流 市醫藥大學醫院 台灣榮民總醫院 陳威明

Zalo

f

G+

✉

健康-飲食

加強合作提升醫療服務質素

2018年11月27日11:57

【本報消息】位於同奈省隆平新坊的震興(Shing Mark)醫藥大學醫院最近與臺北軍隊醫院、台中軍隊醫院、高雄軍隊醫院和約書亞(Joshua)醫療中心簽署了醫療合作備忘錄。



各醫院代表正在交流醫療經驗。

據此，該醫院將與上述醫療單位進行合作，主要是聘請優秀醫生前來該醫院工作，目前聘請了4名在外科、腫瘤、內科和兒科服務。按計劃，各外聘醫生將就地為震興醫藥大學醫院培訓醫護員，同時也將轉讓先進醫療技術予該醫院。以上的合作備忘錄的有效期限將延至2022年，之後視具體條件而定，震興醫藥大學醫院將繼續與世界其他醫院進行合作。

震興醫藥大學醫院是由台灣震興集團投資興建，於2017年9月投入活動，投資總額約3億美元，共有1500張病床及15個專科◆

🔑 關鍵詞: 加強合作 醫療服務質素 震興醫藥大學醫院 Shing Mark Joshua

BV Đại học Y dược Shingmark hợp tác quốc tế trong khám chữa bệnh

Chủ nhật, 25/11/2018 - 11:56

BV Đại học Y dược Shingmark hợp tác quốc tế trong khám chữa bệnh



Thích và chia sẻ bài viết qua

Thích 0

Chia sẻ

G+

Tweet

NHẬP BÌNH LUẬN CỦA BẠN: